

人と自然が融和した にぎわいある元気都市 出水市

「白い帆に海風いっぱい受けて」



(八代海にて11月2日撮影)

世帯数と人口

(11月1日現在:住民基本台帳) 世帯数 2万4,793 (-5万6,162 (+ 7) 男 2万6,231 (-7) 2万9,931 女 14) 52 67 転 入 111 出

()内は前月比

主な内容

ナナルナキりナナ	_
市有地を売ります・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	D
市政に参加しませんか・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	6
税金の申請・手続き・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	7
医療センターだより 10	~11

2012 (平成24年) No.81

韓国・順天市と姉妹都市盟約を結ぶ 天市 月

海外都市との締結は初めて

迎を受け、友好関係を深めました。中学生と交流したワンウン中学校を事前訪問しました。の視察や、11月16日から19日にかけ本市を訪れ、青少年 流活動を推進するために姉妹 今回の訪問では、 来年4月からの を受け入れて以 教 12 は 育長 Ħ 11 から 保護等 月 など9人で大韓民国全羅 13 16 別開催に向い H H いから これまでの友好関係をさらに 来、 にかけっ Oための 19日にかけ 交流を続け、 け の渡来地であ て準備が 着市盟約を締結しました。 友好交流に関する協定書」 本市を訪れ、 が進 南海湖 平 成 8 られ 21年には 水市 順 天 れている順下 成 (市を訪問 長、 に深め、 15 19年に趙忠勳順天を訪問しました。 外德男 出 天湾国際 を締結しています。 訪問期間中は盛大な歓 国際交流事業で市内 さまざまな分野での 水市と大韓民 出 水市議会議 肾院庭園: 天市 **西博覧会場 公**国順天市 長 長、



日本国鹿児島県出水市と大韓民国全羅南道順天市との 姉妹都市盟約協定書

溝

日本国鹿児島県出水市と大韓民国全羅南道順天市は、相互理解とツ ルの保護を通じて友好交流を推進してきた。

今後、両都市の市民が目指す共同の価値と利益に基づき、幅広い分 野において交流と協力を行い、相互発展を図るため、姉妹都市盟約を 締結し、次の事項について合意する。

- 1. 両都市は、新しく姉妹都市の協定を結び、互恵平等の原則に基づい た文化・教育・経済など、相互関心事項について広範囲な交流を推
- 2. 両都市は、国際的なツルとその生息地保護のため、専門的知識や情 報を共有し、共同の繁栄を図るため相互に協力する。
- 3. 両都市は、相互利益と平等の原則に従い、本協定により進められる 交流活動を支援する。

本協定書は、姉妹都市盟約締結の成立を証するために、日本語と韓 国語で2部ずつ作成し、両市長が署名した後、双方1部ずつ保管する。

2012年11月13日

日本国鹿児島県出水市長 渋 谷 俊 彦

大韓民国全羅南道順天市長 忠 勳

大韓民国順天市との交流の経緯

平成 15 年 7 月

順天市長等17人が、出水市長を表敬訪問。

平成 19年 10月

順天市で国際ツルシンポジウムが開催され、出水市 からクレインパーク館長等が参加。

平成 21 年 2 月

順天市長等6人が、出水市長を表敬訪問。「湿地保 全と観光振興等」について意見交換。

平成 21 年 9 月

「出水市と大韓民国順天市におけるツル保護等のた めの友好交流に関する協定書」を締結。

平成 21 年 11 月

本市で開催された「"生きものと人・共生の里"を 考えるシンポジウム in 出水」に、順天市から観光振 興課長等3人が参加。

平成 22 年 10 月

順天市で開催される葦祭り式典行事参加のため、市 長、議長、教育長、出水市観光協会会長等6人が順天 市を訪問。

平成 22 年 11 月

2013年に開催される国際庭園博覧会の準備のため、 「生態、環境政策先進地」の見学として、順天市の職 員7人が本市を訪問。

平成 23 年 10 月

副市長、副議長、教育長等6人で順天市を訪問。姉 妹都市盟約、青少年国際交流事業等について協議。

ツルが取り得つ縁でとどもたちも

市 木 柿の木 鳥 市 ナベヅル

順天市は、山、海、川、そして湖が調和した環境都市で す。沿岸には湿地が広がり、渡り鳥が渡来し、葦や干潟な どが広がる自然生態系の宝庫である順天湾は、韓国最大の ナベツルの越冬地になっており、ラムサール条約にも登録 されています。

昔の暮しの様子がそのまま保存されている楽安邑城民俗 村や多様な文化遺産を保有しており、韓国の文化財保護法 で規定した全種類の文化財を備えた韓国初の都市でもあり ます。

また、韓国初の『国際化教育特区』に指定され、生涯学 習都市として定着しています。







- ① JR 出水駅での歓迎式
- ②荘中学校・高尾野中学校ツルクラブとの交流
- ③市内果樹園でのみかん狩り体験









中学校を訪問しました。 ブの生徒との交流、 ゼントなどの歓迎を受けた後、 人の引率の先生方、 ーションで交流しました。 行は、 ムステイなど本市の自然、 生活・文化に触

充実した4日間を過ごしました。

から中学1、2年生17人と、順天市の市街地に昨年新設さ 羽数調査を行う荘中学校・高尾野中学校ツルクラ 八の引率の先生方、合わせて21人の使節団が、112ら中学1、2年生17人と、キム校長先生ほか3点天市の市街地に昨年新設されたワンウン中学校 16日から19日にかけて本市を訪れました。 姉妹都市盟約締結後の初めての交流事業として インパークでツルの生態を学んだ後、 16日午後の新幹線で出水駅に降り立ち、 みかん狩りや茶道・着物体験、 合わせて21人の使節団が、 全員合唱や折り鶴のプレ 滞在期間中、ツルの 長縄とびやレクリ 大川内

2300人 、が秋の出水平野をかけめぐる

第25回出水ツルマラソン大会





着点に開催されました。 10月21日、 第25回出水ツルマラソン大会が市陸上競技場を発

最高齢9歳の参加者を筆頭に2331人が健脚を競いました。 のペー 秋晴れの下、選手らは沿道からの声援を受けながら、思い思 フルマラソン、10*2、3*2の3種目において、全国各地から

スでレースに臨んでいました。

上位成績者 (種目別) ・

【マラソン男子】

2 位 史哲哲明 也晃

(マラソン女子)

2 位 村村 多美代

10 * 男子

伊地知 杉元 博幸 拓郎

1 位 原口 中村 花北 三 真和 季 しの Š

(3 = 男子)

2 位 格達和良郎廣

2 位 3 位 里村 南 円衣翼華織

1 位

(3 = 女子)

3章小学生 慶胤

健登

冬の使者ツル来たる

第1陣は10

月23日

飛

くれる使者の第1陣が10月23

東干拓に降り立ちました。

出水に冬の訪れを知らせ

荒崎と東干拓で第1回ツル羽

次々に飛来し、11月10日には

ナベヅル3羽を皮切りに

部員らが計測器を片手に望遠 高尾野中学校のツルクラブの 数調査が実施され、荘中学校・

カナ

廣瀬

後 坂 田 口 紀一美美

宏信 ダヅル8羽、クロヅル6羽、ナベクロヅル1羽の計1万159 羽が確認されており、16季連続の万羽ヅルとなりました。 鏡をのぞき込みながら真剣に観測する姿が見られました。 11月10日現在ナベヅル9983羽、マナヅル161羽、

ツル観察センターオープン 11月1日



オープンしました。 市ツル観察センターが11月1日 越冬ヅルの渡来も本格化

使の委嘱状交付式があったほか、 の寄付がありました。また、 として県ツル保護会に小麦10~ 雲海酒造株式会社からツルの餌 したツルの供養、 奏と踊りが披露されるなど華や 島保育園の園児らによる太鼓演 開所式では、傷病などで死亡 市ツル親善大 鹿 ン

中学生100円。 24日まで無休で開館。問い合わせはツル観察センター いだ雰囲気でツル観光シーズンの到来を祝いました。 5 1 5 1 観察センターの入館料(2階の展望室)は大人210円、 開館時間は午前9時~午後5時で、来年3月 **☎** 85 小

に遅い飛来となります。

る1962年以降では2番目 昨季より15日遅く、記録が残

下有地 老飛り本 地を一般競争入札



8・9号物件

参加者が1人の場また、各物件入札 はご参加ください。 で、希望される方 札資格を満たす方 合でも入札は行い に参加できますの はどなたでも入札 で売却します。 原則として、

入札日時 7 日 (月) 午前9時30分 平成25年1月

現地説明会

入札説明書の交付

ご確認ください。

さい。

現地説明を希望される方は、本庁財政課管財係にご連絡くだ

一般語争入札 物件一覧

一双炕	争入札物件一覧								
物件番号	所 在 地	登記 地目	公簿 面積 (㎡)	最低売却 価格(円)	物件番号	所在地	登記 地目	公簿 面積 (㎡)	最低売却 価格(円)
1号	上鯖淵 1568-3	鉄軌道	162.00	1,134,000	12 号	下鯖町 1554-9	宅地	372.99	3,729,000
2 号	上鯖淵 1569-5	鉄軌道	206.00	1,442,000	13 号	柴引 2748-3	宅地	282.89	2,546,000
3 号	昭和町 36-9	宅地	849.85	16,997,000	14 号	下高尾野 1094-7	宅地	493.35	7,400,000
4 号	黄金町 787-1	宅地	2,232.11	22,321,000	15 号	荘 3661-17	宅地	252.09	1,386,000
5号	黄金町 788	宅地	574.00	5,740,000	16 号	江内 6044-5	宅地	305.93	1,682,000
6 号	向江町 254-1	宅地	1,160.51	15,666,000	17 号	江内 6044-6	宅地	418.12	2,299,000
7号	上知識町 605-1	宅地	332.90	6,042,000	18 号	江内 6044-7	宅地	334.15	1,837,000
8号	大野原町 23-2	宅地	410.76	7,830,000	19 号	上名 496	宅地	3,586.32	25,104,000
9号	大野原町 23-3	宅地	431.35	6,460,000	20 号	上名 506	宅地	471.92	2,831,000
10 号	下鯖町 1553-1	宅地	359.75	3,597,000	21 号	麓町 1163-2	宅地	232.22	1,286,000
11 号	下鯖町 1553-6	宅地	317.00	3,170,000	22 号	下水流 1859-9	雑種地	531.00	1,448,000

本庁財政課管財係、 市のホームページでも閲覧・出力できます。 高尾野支所地域振興室、 野田支所地域振

交付場所

申し出てください。

入札説明書は、次の場所で随時交付しますので、必要な方は

入札に参加する際に必要な物等は、事前に必ず入札説明書で

出水市政にあなたも参加しませんか!

出水市景観審議会の委員を募集

市では、景観の形成に関する重要な事項を調査・審議していただく景観審議会 を設置しています。

今回、審議会委員の任期満了に伴い委員の一部を募集します。

■募集人員

■応募資格

次の条件を満たすこと

- ○満20歳以上で、市内に居住していること
- ○必要に応じて開催する会議に参加できること

■任期

平成 25 年 1 月 1 日~平成 26 年 12 月 31 日 (2年間)

■募集期間

12月3日(月)~同17日(月) ※必着

■応募方法

応募用紙の指定はありません。任意の用紙に次の 事項を記入の上、提出してください。

①住所および連絡先(電話番号)

い合わせ先

本庁総務課安全安心推進室

6203 · FAX630680

- ②氏名
- ③生年月日
- 4)性別

- ⑤略歴 (職業および各種団体等、県、市の審議会等 への所属があれば、その名称と期間、地域活動や 市民活動などの取り組みがあれば、その内容など をご記入ください。)
- ⑥応募の動機(簡潔にお書きください。)

■提出先

- ◆直接持参・郵送する場合 本庁都市計画課計画管理係
- ◆FAXで送付する場合 63 - 5814
- ◆電子メールで送付する場合 tokei c@city.izumi.kagoshima.jp

■選考方法

書類審査で決定します。選考結果は、応募者全員に 通知します。

募集する案件

出水市暴力団排除条例

■問い合わせ先

応募方法

本庁都市計画課計画管理係

募集期間

(263 - 4063)

11 月 29 日

12

月 28 日

ご意見の取り扱い・公表 ご意見等の概要および市の考え方を公表します。そして、

出 できます。また、 ほか、本庁市民相談室、 水市暴力団排除条例の 家は、 高尾野・野田支所地域振興室で閲覧 本庁総務課安全安心推進室

市ホームページでもご覧になれます。

意見等を考慮し最終案を決定します。 なお、 個別の回答は行

のいずれかの方法でお送りください。 FAX、電子メール(市ホームページの専用入力フォーム) ご意見と、住所・氏名を明記の上、 様式の指定はありません。 直接持参されるか、

市 では、 暴

を図るため出水市暴力団排除条例 暴力団の排除を推進し、もって市民の安全で平穏な生活の確 一力団の排除に関する施策等を定めることにより (案)に関して、ご意見等を

寸 (リックコ 除条例 メント手続きを実施(案)に関する

固定資産税

「車両および運搬具」、「工具、

は変更されませんのでご注意 買、相続、交換等で登記され ます。従って、年度途中で売 登記簿上の所有者となってい ください。 ても固定資産税の納税義務者 基本的に毎年1月1日現在の 固定資産税の納税義務者は

う固定資産税の軽減制度があ は土地に対して住宅特例とい また、住宅を新築された方

らせください。 でない方は本庁税務課にお知 で届け出や家屋調査がお済み 屋を新築または解体された方 本年中に住宅や倉庫等の家

税金の申請や手続きは

問い合わせ先

問

い合わせ先

本庁税務課固定資産税係

器具および備品」)を償却資 かない場合は税務課固定資産 業者で、償却資産申告書が届 れた場合や償却資産がある事 入の上、申告してください。 日 りしますので平成25年1月31 書を12月中に税務課からお送 せん。(地方税法第383条) 産として毎年1月1日現在の 状況を申告しなければなりま また、新しく事業を始めら 平成25年度の償却資産申告 (木)までに必要事項を記

税係にご連絡ください。 問い合わせ先

整」と呼んでいます。 不足を精算する必要がありま が普通です。 す。この手続きを「年末調 このため、源泉徴収額の渦

く行うことが大切です。 族や保険料などの申告を正し るためには、勤務先に扶養親 で、年末調整が正しく行われ を完了することになりますの 末調整により、その年の納税 にお気軽にお尋ねください。 詳しくは、最寄りの税務署 大部分の給与所得者は、年

所・ご相談内容等をお伺いし ますようお願いします。 時等を予約いただいた上で、 所轄の税務署でご相談をされ 予約の際は、お名前・ご住

問い合わせ先 出水税務署

記帳

要な場合がありますので、税 要があるなど、事前準備が必 書類や事実関係を確認する必 相談内容によっては具体的 税務署でのご相談は事前予 必要で大切なものです。 税金は、私たちが安定した

る事業用資産(「構築物」、 の事業のために所有されてい

一機械および装置」、「船舶」、

する年税額とは一致しないの

務署でのご相談をお考えの方

額と、その年の給与総額に対 された所得税の1年間の合計 漁業をされている方または賃 を経営されている方や農業・

所得税の年末調整の月です。

12月は、給与等に係る源泉

約をお願いします。

毎月の給与等から源泉徴収

給与所得者の

会社や個人で工場・商店等

借業をされている方等は、そ

薩摩麓をめぐって 特産品をゲット!

は、お電話等で事前に相談日

出水麓· 入来麓・知覧

62 0 2 0 0 ・帳簿の

保存制度が改正

得を生ずべき業務を行うすべ 制度改正の対象となります。 ての方が記帳・帳簿等の保存 得、不動産所得または山林所 平成26年1月から、事業所

大切な税金へ の

利な「口座振替」をお勧めし す。また、忘れず・安心・便 んなで支え合っていくために 安全な生活ができる社会をみ 納期内の納付をお願いしま

> リーを実施中です。 出水麓をめぐるスタンプラ 来麓(薩摩川内市)、そして ている知覧 (南九州市)、入 造物群保存地区」に選定され 県内で「国の重要伝統的建

抽選で50人に当たります。 市おすすめの特産品詰合せが ンプを押して応募すると、3 専用はがきに3箇所のスタ

実施期間

1 月 31 日 11月1日 $\hat{\pi}$ ~平成25 年

応募締切

※当日消印有効 平成25年2月5日 火

問い合わせ先

鹿児島県武家屋敷観光協議 会事務局(出水市観光交流

年末年始の燃やせる家庭ごみの収集日

出水地域	収集地区	年末収集最終日	年始収集開始日
	月・木曜日収集地区	12月27日 (木)	特別収集1月4日(金)
	火・金曜日収集地区	12月28日 (金)	1月4日(金)
	月曜日のみ収集地区	特別収集12月25日(火)	特別収集1月4日(金)
	水曜日のみ収集地区	12月26日 (水)	特別収集1月4日(金)
	木曜日のみ収集地区	12月27日 (木)	特別収集1月4日(金)
高尾野地域	月・木曜日収集地区	12月27日 (木)	1月7日(月)
同用野地以	火・金曜日収集地区	12月28日(金)	1月4日(金)
里	予田 地 域	12月28日(金)	1月4日(金)

☆家庭ごみの収集日については、各家庭にお配りしてある「平成24年度収集計画カレンダー」に記載してあり ます。ご不明な点がございましたら、本庁市民生活課生活環境係(☎63-4042)、高尾野支所市民福祉 課市民生活グループ(☎82−5416)、野田支所市民福祉課市民生活グループ(☎84−4813)にお 問い合わせください。

☆環境センターおよびリサイクルセンターは、12月31日(月)から1月3日(木)まで受け入れはできません。 両センターへの個別持ち込みについて、12月24日(月)は午前8時30分から午後4時30分まで特別受 け入れを実施します。また、30日(日)までは受け入れますが、30日(日)の受付時間は午前8時30分 から午前11時30分までですのでご注意ください。

なお、料金は両センターとも500㌔までは500円です。詳細については、環境センター(☎75− 0739)、リサイクルセンター(☎84-4111)にお問い合わせください。

年末年始のし尿のくみ取り

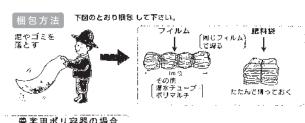
年末は大変込み合いますので、早めにくみ取りをされることをお勧めします。

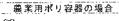
年内にくみ取りを希望される方は、12月14日(金)までに、文化清掃社(☎62-0155)または出水 清掃(☎62-0589) にお申し込みください。

処理経 問い合わせ先 ○廃ポリエチレ ○廃ビニ] ル

野田支所産業建設課(☎84816) 高尾野支所産業建設課(☎85423) 本庁農林水産課農業振興係 . . 10円 ンフイ ル A 13 円 (a) 4 (a) 4 (b) 5 (c) 6

ф







★梱包は適正に!!(Fizofistru, 行わない)







こん包の方法

○鹿児島いずみ農協出水製茶工場敷地 ○鹿児島 ずみ農協本所資材センタ 内

レット 収集日時 ルム類を収集します。 ・農薬の空き容器などの廃ポリエチレンフ <u>}</u> 12 月 18 日 午前8時 肥料空き袋 同 10 ・育苗箱・コンテナ・ 時 30

農業用廃ビニー ルおよび マル チ 類 ネット 類

ごみの減量化と リサイクルにご協力ください!

出水市は、ごみの減量化へ向け、阿久根市、長島町といっしょに「ごみ減量大作戦」に取り組んでいます。

リサイクルについては今までもご協力いただいていますが、紙類、プラスチック製容器包装類、 アルミ・スチール缶などリサイクル可能なもの(資源ごみ)がまだまだたくさん混ざっている 状況です。

各家庭、各事業所でごみを出す際に、リサイクル可能なものがないか、もう一度チェックして、「資源ごみ」として出してくださるようお願いします。

今回は、「その他プラスチック類」の分け方・出し方を紹介します。

「その他プラスチック類」とは、**愛**マークが付いているプラスチック製容器包装類のことで、おもに次のようなものがあります。



《经袋、包装類》

- ・菓子袋の場合、食べかすを残さないでください。
- ・乾燥剤は取り出して、燃やせるごみで出してください。



《多トレー類》

- きれいに洗って出してください。
- 紙のシールは、はがしてください。



《わパック、カップ類》

- ・食べ残し、使い残しがないようにお願いします。
- きれいに洗って出してください。
- 紙のシールは、はがしてください。



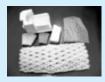
《多ボトル類》

- ・中身は必ず使い切ってください。
- ・使い切ったらきれいに洗ってください。



《チチューブ類》

- ・中身は必ず使い切ってください。
- ・使い切ったらきれいに洗ってください。



《舒緩衝材類》

・発砲スチロールなど商品を保護するもの



《をペットボトルのキャップとラベル》

ボトル本体はペットボトルとして出してください。

プラスチック製であっても、それ自体が「商品そのもの」である 場合は対象外です。

また、汚れたままの状態のものもリサイクルの妨げになりますので、次のようなものは、「燃やせるごみ」として出してください。



(汚れたまま)



(カビが付着)



(タッパー)



(大根おろし器)



(歯ブラシ)



(プラカゴ)



(乾燥剤)

問い合わせ先本庁市民生活課生活環境係(☎63-4042)

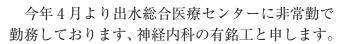
出水総合医療センター

神経内科医師のご紹介

神経内科 非常勤医師 ありめ たくみ **有銘 工** 先生

派遣元

鹿児島大学病院 神経内科 主な所属学会、資格等 日本内科学会(認定内科医) 日本神経学会(指導医・専門医)



平成7年に鹿児島大学を卒業し、同年鹿児島大 学第三内科(医歯学総合研究科老年病学講座神経 内科老年病学の前身)に入局しました。その後大 学、鹿児島、宮崎の公立、私立病院に勤務しました。

最近は医師の確保が厳しい状況で、北薩地区の 基幹病院には、非常勤ですら医師の派遣が難しい 状態でした。神経内科診療が十分でない現状を改 善すべく、昨年より出水総合医療センターへの医 師派遣が行われており、現在、第2・第4木曜日 の診療となっております。

■ 神経内科の診療内容

神経内科と聞いてイメージが浮かぶ方はあまりいないと思います。科の名称が紛らわしく、似通っているためか、精神科、精神神経科、神経科、心療内科などと混同されることが多いです。これらの科は精神科領域で、主に気分の変化(うつ病、適応障害、統合失調症など)を扱う科です。

神経内科はこれらの科と異なり、脳や脊髄、神経、筋肉の病気をみる内科です。

症状としては、体がしびれる、めまいがする、 ふらふらする、手足に力がはいらない、手足が動 きにくい、手がふるえる、歩きにくい、手足がつっ ぱる、食事をむせこむ、しゃべりにくい、ものが 二重に見える、まぶたが開かない、頭が痛い、物 忘れが目立つ、ぼーっとしているなどさまざまで す。



こうした患者さまが受診されたときに診察を行います。

問診が診断の上で重要なこともありますし、ハンマー、つまようじ、ティッシュペーパー、音さなど、一般の方が見たら変に思うような色んな道具を使って、神経系を診察します。

触診、聴診も行い、脳、脊髄、末梢神経、筋肉 のどこに異常があるのか判断します。

病気を鑑別する上で採血検査、頭部 CT、MRI などの画像検査、心電図、電気生理検査を行うこともあります。

■ 他の診療科とのつながり

神経内科を受診したものの、疾患によっては他 科の方が妥当と考えられる場合があり、紹介状を 作成しご紹介することになります。

首や腰に問題があれば整形外科、頭蓋内の外科的治療が必要なら脳神経外科、うつ、せん妄など精神面での問題があれば精神科、目に器質的異常があれば眼科、めまいが耳の病気であれば耳鼻科へ紹介します。

他科との関わりが多く、それを判断するのも神 経内科として大事な役目です。

月2回の診療であること、前述の通り神経内科の診察、診断には時間がかかるので、なるべくお 待たせしないように予約制となっております。

ご面倒とは思いますがご理解の程よろしくお願いします。

LED照明灯を寄贈



照明灯(1基、320W、設置工事費込み) 場(竹中順子取締役工場長)から、LED を寄贈していただきました。 てて」と、交和電気産業株式会社鹿児島工 9月24日に「病院屋上看板の照明に役立

これを受け、 10月1日感謝状を贈呈しました。 出水総合医療センター で

眼科の診療体制を変更

します。

問い合わせ先 便をおかけしますが、 当分の間、 の週2回とし、 眼科の常勤医師の異動に伴い、 診療日を毎週水曜日および金曜日 予約制に変更しました。ご不 ご理解をお願いします。 11月以降、

とは?

からない早期のが

問い合わせ先

連携室

必ず保険証をお持ちください。 検査は保険が適用されますの 発見された場合、

保険診療となります。また、

して、触診ではわ

乳房をX線撮影

んを発見するため

定期的に婦人科検診を受けましょう。

が高いものがほとんどです。 女性特有の疾患は、早期に発見できれば治癒の可能性

が見つかるというケースもあり、 特に自覚症状などはなくても、 定期的な検診が大切で 検診の時に初めて病気

す

グラフィーとエコー 女性専門医による乳腺外科の診療を行っており、 診とともに日頃から自分で行う「自己検診」が重要です。 ると言われています。早期発見のためには、 乳がんは、30歳後半から急増し45歳頃にピークを迎え 出水総合医療センターでは、 マンモグラフ (超音波検査) 第1・3木曜日の午前に による検診が可能で 定期的な検 マンモ



検査の様子 女性技師による

検診などの結果、

診料は、表のとおりですが、

乳がんおよび子宮がん検診の検

症状がない場合でも検査で異常が されたときや自覚症状のある方は 出水総合医療センター地域医療 再検査が必要と それ以降の精密 自覚 婦人科検診の料金

(人間ドック等以外で単独に受診される場合) 検診 検査内容 料金 診療科 外科(乳腺外科) 乳がん検診 触診、 マンモグラフィー、エコー 8,950円 子宮がん検診 婦人科 頚部細胞診、エコ 7,690 円

の装置です。この装置により、約0・1 ミリメートルか 灰化や腫瘍の発見が可能となります。 ら0・2ミリメートルというごく小さなレベルの微少石

精度の高い検査を安心して受けていただくことができます。 当院では最新式のマンモグラフィーを設置しており、

■ 子宮がん検診

子宫

症も珍しくありませんので、若 的若い年齢から見られ、20代の発 があります。頚がんの発生は比較 めします。 方であっても定期的な検診をお勧 体部の内膜に発生する子宮体がん 子宮がんには、 子宮頚部にできる子宮頚がんと、

を行っており、 宮がん検診を受けていただくこと 水曜日の午後に婦人科の外来診療 当院では、 毎週月曜日の午前と 細胞診等による子

検診を受診されるときは

催



クレインパークいずみ

は楽しさいっぱい クレインパークの企画展

正月&クリスマスを手作

身近な自然を撮ってみよう 10月の博物館講座「身近な

日 真を展示します。 した子どもたちが撮影した写 自然を撮ってみよう」に参加

午前9時~午後5時

1 月 31 日 12 月 1 日

木

※入館は午後4時30分まで クレインパークいずみ1階

学習コーナー

前原先生とツル

どを展示します。 贈されたツルに関する資料な 昨年度、故前原祐二氏が寄

午前9時~午後5時

クレインパークいずみ企画

観覧料 問い合わせ先 展示室

日時

12月22日 (土) ~平成25年

※入館は午後4時30分まで

3 月 17 日

(土) ~平成25年 日時 12月16日 冬の自然まつり ト!家族や友達と楽しもう! りで楽しもう 午前9時~正午 みんなで作る冬のクラフ

内容・定員 場 所 青年の家 ※午前8時30分受け付け開始

作品を選んでください。 動で、次の中から製作する 自然の素材を使った創作活

②しめなわ (先着15組) ①ミニ門松(先着50組)

③洋風リース(先着30組 ④和風リース(先着20組

対象者

家族、友達同士などのグル ープ。個人参加はできませ

※小学3年生以下は保護者同 伴に限ります。

200円、その他100円 1製作につき、ミニ門松

持ってくるもの

を選ばれた場合は、はさみ ①ミニ門松③洋風④和風リ ん定ばさみを、②しめなわ ースを選ばれた場合は、せ 出水市文化会館自主文化事業

てください。 を準備可能な方は持ってき

申込方法

ください。 みください。各作品とも定 み受け付けを開始します。 12月5日(水)から申し込 ので、お早めにお申し込み 員になり次第締め切ります 青年の家に電話でお申し込

出演団体

出水市内で合唱、器楽合奏

の活動をしている17団体が

場 所 市文化会館

同1時開演

午後0時30分開場

時

12月9日 (日)

コールひだまり、出水

申込・問い合わせ先

(日)

青年の家(☎億2135)

のだ、コール出水、正調五

少年少女合唱団、

コール

問い合わせ先 入場料 無

市中央公民館

ッ太鼓宗家小牟田流神薗道

東出水小学校金管バン

高尾野兵六太鼓、アンサン

央高等学校吹奏楽部

料

声合唱団ソナーレ、出水中 ク、クレインコーラス、混 チングバンド、合唱団オー 奏楽部、西出水小学校マー メイプル、高尾野小学校吹 ルパルテンツァ、コール 中学校合唱部、アンサンブ

ブルA・gain、出水市

出演します。

音楽で心をリフレッシュ

混声合唱団ソナーレ

日 時 12月1日 (土) 第31回定期演奏会

午後6時開場 同6時30分開演 市音楽ホール

「花は咲く」「アンパンマン リスマスメドレー」など の唄」「見上げてごらん夜 の星を」「ソプラノソロ」「ク

入場料

〇子供 300円 ○大人 500円

問い合わせ先

出水音楽祭2012

問い合わせ先

ハーブガーデン花ぴあ

地域づくりに 興味がある方へ

日 時 12月8日 (土) ポジウムを開催します。 食と観の地域拠点づくりシン 肥薩おれんじ鉄道の活用、

場 午後2時~同6時30分

ル

市民交流センター2階ホー

容

ある地域と情報発信」と題 鹿児島県観光プロデューサ しての基調講演。 「北薩地区の未来像―魅力 ーの奈良迫英光氏による

♡環境美化の法則♡

ごみを見かけた

→拾ってみる きれいになる

気持ちがいい!

T + F A X 63 6 0 4 2

大人の仲間入りを祝おう

平成25年成人式

外転出等で案内状が届いてな までに生まれた方です。 い方も参加できます。 めご確認ください。なお、市 付していますので、あらかじ 月2日から平成5年4月1日 います。対象は、平成4年4 対象の方には、案内状を送 平成25年出水市成人式を行

平成25年1月5日 場 市文化会館 土

日 会

午前10時~同10時30分

受け付け

午前11時30分~午後0時30 午前10時35分~同11時15分 記念写真撮影

参加者および参列者へのお願

○当日は混雑が予想されます ださい。 では係員の誘導に従ってく 済まされるとともに、お車 ので、お早めに受け付けを でお越しの方は、駐車場内

○ホール内での飲食はできま 持ち込みおよび飲酒されて せん。また館内への酒類の いる方のご入場はご遠慮く

○喫煙場所以外でのおタバコ

○式典中のホール内外への出 使用はお控えください。 入り、私語、携帯電話等の はご遠慮ください。

問い合わせ先 生涯学習課

地元で就職したい!

地元企業説明会

くは、ホームページをご覧く ださい。 を福岡市で開催します。詳し 生を除く)および若年失業者 などを対象とする企業説明会 鹿児島県では、学生(高校

日時 午後1時~同4時30分 所 12月8日 (土)

問い合わせ先 県庁雇用労政課

☎099-286-30

28

鹿児島で働こう



福岡ファッションビル7階

日 午後5時~同7時受け付け 所 出水保健所

申込方法 用無

予約・問い合わせ先 出水保健所

健



夜間エイズ検査

ます。 とともに、患者の早期発見を ズ予防キャンペーンを実施し ン月間」と定め、各種のエイ カ月間を「鹿児島レッドリボ イズデー」を中心に11月16日 匿名で受けることができ、検 体検査を実施します。検査は ボン月間中に夜間のHIV抗 目的として、鹿児島レッドリ らせる社会づくりを推進する 染者・患者が尊厳をもって暮 より、エイズの予防および感 の普及啓発を実施することに **査結果は即日でわかります。** (金) ~12月15日 (土) の1 また、12月1日の「世界エ エイズに関する正しい知識

本館1階) (北薩地域振興局出水庁舎 **時** 12 月 4 日 費用無

電話で予約してください。

(☎億1636内線206)

題

高尾野農業者健康管理セン

内 容

○講 話

「疾病の特徴や治療、日常 生活の注意点について」

○実技指導 さくら通りクリニック 山本 正昭

「在宅でのリ 師 ハビリの 方

○質疑応答・患者および家族 の交流会 神川 大輔 作業療法士 リハシップあい西出水

申込方法 電話でお申し込みくださ

パーキンソン病相談会

養生法の達人が

健康講話と実践会

相談会を開催します。 治療中の患者や家族を対象に パーキンソン病関連疾患で 時 12月5日 (水)

※午後0時30分受け付け開始 午後1時~同3時

ター

問い合わせ先

NPO法人楊名時太極拳 養生塾(前田健康道場内

新鮮!安い!おいしい! 名護新鮮おさかな市

(毎月第2土曜日開催) 日時:12月8日(土)

> 午前 11 時 場所:名護漁港



日本ホリスティック医学協

参加費 1500円(前売り) ※午後12時30分受け付け開始 日 時 12月8日 (土) を開催します。 良一先生の健康講話と実践会 会会長で医学博士である帯津 午後1時30分~同5時 市総合武道館

篡

広告力は抜群

告を募集します。 どに使用する封筒(観光カラ パンフレットを送付する際な 市の封筒に掲載する広告募集 -封筒)の裏面に掲載する広 市では、 市外居住者へ観光

角形2号封筒

封筒の規格

筒)、4色フルカラー ×縦332″, (横240) 定形外封

作成枚数

1万5千枚

※配布状況により期間は変わ りますが、おおむね2年間。 平成25年2月~使用完了

封筒裏面の下部、 4.5

広告掲載料

者、交通事業者等。 特産品業者、観光施設事業 業種は、旅館業、飲食店、 られる広告とします。対象 観光客の利便性の向上が図 PRまたは本市に滞在する から、観光客の誘致、観光

掲載期間

× 10 ギンの 4 枠

募集対象 1枠
 2万円

媒体が観光封筒であること

申請方法

きます。 募集要項および申請書は、 提出していただくか、郵送 出力見本を添えて12月20日 所定の申請書に広告原稿 市ホームページから入手で してください(当日必着)。 (木) までに観光交流課に

※広告の掲載に適すると認め られる申請が募集した枠を 営業所等を有する方を優先 超える場合は、市内に店舗、 し、先着順により決定しま

申請・問い合わせ先

本庁観光交流課観光係

63 4 0 6 1

者を募集 入札 (見積) 加 流希望業

もできます。 ジからダウンロードすること 請書等は、本庁契約検査課お する物品調達、業務委託およ よび各支所産業建設課に準備 りますが、募集要領および申 る市内業者を募集します。 積り合わせに参加を希望され び建設工事等の入札または見 してあるほか、市ホームペー 登録申請手続きが必要とな 平成25年度以降に市が発注

○建設工事

○物品調達 ○業務委託 (建設工事に 係る業務を除く。)

平成25年4月1日

○建設工事に伴う測量・ 設計等 ○簡易な建設工事 (130万円以下)

~平成27年3月31日 (2年間)

~平成28年3月31日

平成25年4月1日

(3年間)

元気ですね先輩



さん (70) ミホ 鬼塚 出水市の好きなところは? 日本一のツルの渡来地 稲作の黄金色

出水市に望むことは? 後継者を育てて遊休農地 をなくしてほしい ひと言

みんなの力で笑顔の出水

市に

^{かずあき} 和明 さん (62) 出水市の好きなところは?

仕事柄長期出張で帰り際 県境を越えるとほのぼのと した灯りが見えるとき 出水市に望むことは?

日本中のイベント、キャン プを出水で

計画的にイベントやキャ ンプの誘致をした方が能率 的だと思う

受付期間

受付

区分

登録

期間

12 月 17 日 1月31日 (木) 月 平成25年

す。

応じます。

秘密は厳守されま

○東畠 政子 氏

H

時

1 月 10 日

木

午前10時~午後3時

問い合わせ先

所

高尾野農村環境改善センタ

生活グループ

高尾野支所市民福祉課市民

提出・問い合わせ先 提出方法 受付対象 持参または郵送等 市内業者

本庁契約検査課

談

相

特設人権相談所 あなたの悩み解消します

スッキリ!

川内支局職員が無料で相談に 人権擁護委員および法務局

パートタイムなどのご相 談受けます

します。 介護休業関係の相談会を開催 パートタイム労働、育児・

場 日時 午前10時~午後4時 所 出水公共職業安定所 12 月 12 日 (水

問い合わせ先

46 鹿児島労働局雇用均等室 **☎**099−222−84



韵 知ら世

あなたのお住まいは 安全ですか

がけ地近接等危険住宅

るため、対象者に危険住宅の れがある住宅の移転を促進す 行っています。 設に要する経費に対し補助を 除却や安全な場所への住宅建 市民の生命に危険を及ぼす恐 市では、 がけの崩壊により 移転事業

対象となる危険住宅 ので、お問い合わせください。 事前に申し込みが必要です

○昭和46年8月31日以前に建

○高さが2㍍を越え、勾配が 設された住宅 る住宅 30度を越えるがけに近接す

補助の内容

○除却等費

○建物助成費 転等に要する費用 危険住宅の撤去費および移

を限度とする)相当額 入金利息(年利率8.5至 から融資を受けた場合の借 敷地造成のため、金融機関 設(購入を含む)、土地取得、 危険住宅に代わる住宅の建

補助金の限度額

]
Ì	78 万円	
購入	444 万円	1
	206 万円	·
	58 万円	

却	等 費	78 万円
助成費	建設および購入	444 万円
	土地取得	206 万円
	敷地造成	58 万円

※国道504号から市道佐司

田〜重津川線に入り100

問い合わせ先

使用済み土木資材を公売

ません。



も参加できますので、買い受 します。原則としてどなたで 資材等を一般競争入札で売却 不用となった使用済み土木

建物

除

本庁都市計画課住宅係

人札日時 12月19日 午前11時~午後1時 (水

が付近

開札日時 同日午後1時10分

○郵便入札や電信入札は認め 入札条件 ○入札は土木資材の一山ごと に行います。使用済みで一 承知の上で入札ください。 部破損等の物件も含まれま すので、希望者はその旨を

○落札発表と同時に契約は成 だし、支払額確認のため落 札当日の即日支払いで契約 立することとし、代金は入 札者には押印をお願いしま 書の作成は省略します。た

○落札物件の搬出は入札の翌 ○売払物件の搬出および運搬 等に係るすべての経費は落 保全管理は落札者自らで行 札者の負担とします。 ってください。 々日までとし、落札物件の

入札に参加し 問い合わせ先

てください。 け希望の方は、

売払物件

人札場所

U字溝等や切石など

野田町下

名小字法

ンメキ

策室 (☎34040 本庁商工労政課企業誘致対

楽しい働く婦人の家講座

開講場所 内に勤務している女性 (保健センター2階) 働く婦人の家

申込締切日

(パンコーディネーター)

平成25年1月9日

(水

申込方法

電話でお申し込みくださ

申込先 働く婦人の家

(a) 2 (a) 2 (b) 2 (c) 1 (c) 8 (c) 5 (c) 8 (c) 9 (c) 9

「ストレッチポール」講座

身体の歪みを正し、美しい姿 勢を目指す運動です。 柱状のポールに寝転ぶことで ストレッチポールとは、円

受講料 開講時間 午前10時~正午 平成25年1月15日~3月19 日(毎週火・全10回) 料

申込締切日 12 月 25 日 火

(スポーツインストラクタ

師

堤下

武

「調理パン」講座

作りしてみませんか? 調理パンを軽食やおやつに手 カレーパンなど全5種類の

開講時間 午後1時~

,同4時

2月5・12・19日 平成25年1月22・29日、

(火・全5回)

材料代 1回500円

師

山下 ひとみ

氏

対象者 市内に居住または市

自宅で学べる大学

放送大学4月生募集 放送大学では、平成25年度

通信制の大学です。 を募集しています。 第1学期(4月入学)の学生 ーネットを通して授業を行う 放送大学はテレビやインタ

も受け付けています。 のでご連絡ください。また、 分野を学べます。 文学・自然科学など、幅広い 放送大学ホームページからで 資料を無料で差し上げます 心理学・福祉・経済・歴史・

問い合わせ先

出願締切日 2月28日

(木)

すてきな働き方を発見

女性の働き方講座2013

かごしま県民交流センター 大研修室1(鹿児島市)

募集定員 先着35人 (全4回参加できる方)

県内に居住する20~30代女

参加料 申込方法 応募締切日 平成25年1月10日 (木

すので、ご利用ください。 受講の際に託児所がありま 申し込みください。また、 クスまたは電子メールでお ご記入の上、郵送、ファッ の受講申込書に必要事項を 企画政策課にあります所定

※雇用保険受給資格者証をお 講修了者のみ) 認定されます。(全4回受 持ちの方は求職活動として

申込・問い合わせ先

県男女共同参画センター (かごしま県民交流センタ

T892-0816 099-221-66

0 3 F A X 0 9 1 鹿児島市山下町14-50 221-6640

> 内 容

第1回	平成 25 年 1月 20日(日) 午前 10時 ~午後 4時 30分	【私が「わたし」をつくる】 〜誰かとくらべないことから始める「わたしデザイン」〜 講師:森園 仁美 氏 (キャリアカウンセラー) 高﨑 恵 氏 (ワークショップデザイナー)
第2回	2月2日(土) 午後1時 ~同4時30分	【気づきを行動に変えるヒント】 講師:石川 世太 氏 (ファシリテーター) 人と人との関わり合いについて考え、感じ、これ からの自分の言動をより良いものにしていくため のヒントを、体験型講座を通じて学びます。
第3回	2月16日(土) 午後1時 ~同4時30分	【わたしらしい、お金との付き合い方】 講師:塩田 耕栄 氏 (ファイナンシャルプランナー) 自分らしい「生き方」「働き方」・将来の「なりた いわたし」「やりたいこと」のために、どのように お金という要素と付き合えばいいかを学びます。
第4回	3月2日(土) 午後1時 ~同4時30分	【リアル白書&自分宣言】 講師:鹿児島ウーマンライフ研究会 リアル白書(しゃべり場)でみんなの想いを語り 合い、未来へ向かい「自分宣言」で想いを形に!

林業の仕事をしていたこ

とがありませんか?

ています。 だ受け取っていない方を探し 加入していたが、退職金をま 林退共事業本部では制度に

ていたが、林退共へ加入して また、以前林業の仕事をし

harmony 🕲 kagoshima-pac.jp

もお調べします。 いたか分からない方について なお、被災された共済契約

合わせ、ご相談ください。 速やかに対応しますので問い 金の請求等が生じた場合は、 対し、共済手帳の紛失、退職 者および被共済者の皆さまに

独立行政法人勤労者退職金

問い合わせ先

○インターネットを悪用した

人権侵害は止めよう

八権について再確認

第64回人権週間

てみませんか。 なことから人権について考え 人権週間」です。 この機会に、皆さんも身近 12月4日から10日までは

強調事項

○子どもの人権を守ろう ○女性の人権を守ろう ○高齢者を大切にする心を育 ○障害のある人の自立と社会 てよう

○アイヌの人々に対する理解 ○部落差別をなくそう 参加を進めよう

を深めよう

○HIV感染者やハンセン病 ○外国人の人権を尊重しよう 患者等に対する偏見をなく

○刑を終えて出所した人に対)犯罪被害者とその家族の人 権に配慮しよう する偏見をなくそう

業本部 (☎03-6731 共済機構林業退職金共済事 2 8 8 7

林退共 検索

○性同一性障害を理由とする

○ホームレスに対する偏見を ○性的指向を理由とする差別 をなくそう なくそう

○東日本大震災に起因する人 ○人身取引をなくそう

権侵害問題啓発週間」です。 問題に対する認識も深めまし 16日(日)までは「北朝鮮人 また、12月10日 (月) から 権問題に取り組もう 北朝鮮当局による人権侵害

○北朝鮮当局による人権侵害

差別をなくそう

問題に対する認識を深めよ

集まれ応援団



きが希 山元 さん (23) 出水市の好きなところは?

山も海もあり自然に恵ま れているところ♡

とくに魚がおいしい♡

出水市に望むことは?

夜道の通学路などで暗い場 所に外灯を増やしてほしい

公園などにもオムツ交換 などができる多目的トイレ をつけてほしい



いずみ いわさき さん (27) 出水市の好きなところは? 田園地帯の広がる風景

出水市に望むことは?

地域の若者が活発に活動 できる環境

ひと言

高尾野青年団は郷土愛精 神を持った元気な若者を募 集中です!!

り身体にエネルギーを補給 慣を子どものころに身に付け です。朝食をしっかり取る習 が形成されていく大切な時期 活を含めた基本的な生活習慣 のリズムを整えることができ 発揮し持続させ、一日の身体 し、集中力ややる気、体力を 特に、子どものころは食生 問い合わせ先 生涯学習課 (a) 2 2 0 0

文部科学省家庭教育手帳より

にもつながるのです。 な生活を送る基礎を培うこと ることは、生涯を通じて健康

子育て広場③



トです。朝食を取ることによ

朝食は一日の生活のスター

切なのでしょうか。

なぜ、朝食を取ることは大 一日のスタートは朝食から

もしもに備えて、

スポーツ安全保険に加入しよう!申込・問い合わせ先

(財)スポーツ安全協会鹿児島県支部

(2099-813-1108)



~出水の家庭の教育力を高めるためのスローガン~

って危険のない状態でなるべ くやらせてあげましょう。 子どもが何をしたいか感じ取 対応をこころがけましょう。 たずらごころ』はつぶさない いたずらは困るけれど『い

らも実体験することで学んで

を身に付けることです。どち

1歳から1歳6カ月頃まで

切です。

に付き合ってあげることが大

赤ちゃんの訴えにていねい

期です。「良い」か もが判断する力が付いていき 親が示してあげることで子ど の反応をみて判断していく時 かっていません。周囲の大人 が良いことか悪いことかを分 まだ、自分のしていること 「悪い」か、

識してくことです。 じ取ること。そして、感覚を れて感じ取り、さらに鼻で感 を目で見て感じ取り、手で触 挑戦させていきましょう。 うになってきます。どんどん 人と関わるときの基本的技術 総動員して外界をしっかり認 とも大切なことは、周囲の物 してさまざまなことに挑むよ 2歳頃までの発達でも

子どもの発達(こころ)

てきます。見るもの触るもの

します。 ころの発達」についてお伝え 今回 は 「2歳頃までのこ

泣くことで自分の要求を 動を十分に保障することで、 ます (探索行動)。自分のま すべて自分で確かめたくなり いる真剣な行為です。探索行 わりの世界を懸命に確かめて

きます。 環境を作ってあげましょう。 片づけるなどの探索しやすい 壊れやすい物や危険な物は 歳9カ月から2歳頃まで

信頼感を育んでいきます。

通して、子どものこころの中

「安心感」が生まれ人との

表し、周囲の大人がその要求

知的好奇心やチャレンジして

いくという自主性も育って

に応えてくれるという経験を

身に付いた能力を試そうと

1歳6カ月から1歳9カ月頃まで 好奇心がどんどん発達し

験をさせてあげましょう。

いきますので、

たくさんの経

そして、

国民年金種別変更とは

出水地区年金相談所を開設 (完全予約制)

開催日 平成 25 年 1 月 17 日 (木) 開催時間

午前9時40分~正午 午後1時~同3時40分

開催場所

本庁 3階大会議室

容

国民年金・厚生年金の手続き等 川内年金事務所職員 相談員 予約受付期間

12月21日(金)

~平成 25 年 1 月 10 日(木) (12 月 29 日(土)~1月3日(木)およ び土日祝日を除く)

午前8時30分~午後5時

予約申込先

本庁市民生活課住民年金係 (☎ 63-2111 内線147·148)

※12月20日開催の年金相談について は広報いずみ11月号をご覧ください。

国民年金の加 入種

第1号被保険 別

自営業や農業・

漁業の

方と

勤

務先を通じて行

います。

対象となり、

届け出

は配

偶 方

扶養されている配偶者の

国民年金の第2号被保険

もあります。

種別変更の届け 年金が受け取れないこと 手続きは年金手 その都度行いま 出を忘れる 庁が行います。

加入手続きは、

会社

や官

ます など、 加入している方が対象になり 第2号被保険者 で行 会社や官公庁にお勤 厚生年金や共済組合に います。

がめの

方

かれており、加入種別は、

けられています。 すべての方に、

国民年金の

住する20歳以上60歳未満の

加入が義務付

国民年金制度では、

玉

内に

にも必要です。

だけでなく種別が変わった時

届け出は加入時 次の3種類に分

> なり、 その き フリー は、 配 間者、 市役所国民年金担当窓 加入や種別変更の手続 ターの方などが対象と 20歳以 Ě 0 学

国民年金保険料収納業者の民間委託(市場化テスト)

3号被保険者

鹿児島県内の年金事務所では、国民年金保険料が納め忘れとなっている方に対する「電話や文書、戸 別訪問による納付督励や保険料の収納業務」について『キャリアリンク株式会社(☎0120-925-携帯、PHS、公衆電話からは 203-3340-5262)』に民間委託しています。 997 《ご注意》

委託事業者の担当者が個別訪問で納付のご案内をする際は、日本年金機構が発行した顔写真入りの証明書 を提示します。

保険料をお預かりして収納する場合は、必ずお客さまが納付書をお持ちの場合に限られています。(納付書 をお持ちでない方から委託事業者の担当者が保険料をお預かりすることはありません。)

ネットワークを介さずに、 携帯電 話事業者が管理する

意しましょう。 る場合は、次のような点に る。 テー を閲覧すると、 パソコン用のウェブサイ 使用していない時も自動で に デ を閲覧することができる。 ス | なり マー パ タの送受信を行って 夕通信が行われ ケット通信料が高 つやすくなって 1 ・フォ ンを利 大容量 る 用 い \mathcal{O}

パソコン用のウェブサイト た す

【消費生活相談員の相談日時と場所】

○月·火·木·金曜日

午前9時30分~午後4時 (正午から午後1時までを除く) 本庁市民生活課内 (☎63-6203)

○水曜日

午前9時30分~正午 野田支所市民福祉課内 (☎63-2111 内線741)

○水曜日

午後1時30分~同4時

高尾野支所市民福祉課内 (☎63-2111 内線453)

のような機能や性質があり

ŧ

します。

スマ

1

1

フォンに

は、

次

マートフォ

ヘンにつ 拡

て、

解

説ス

及

が

大し

7

11 る

・トフォン

ターネットサイトからダウ アプリケーションをイ タマイズできる。 ,ロードすることで利用者 ?好きなように端末をカス ン

> を ますので、 不当請求の被害が発生して 話端末と同様に、架空請求 せず、 しょう。 他にも、 センターにご相談くださ すぐに出水市消費生 これまでの携帯 絶対に業者に連絡

e V

りま ウィ こと は、 や利用条件をよく確認し すので、 アプリケーションによっ パソコンと同様 アクセスするものがありま された個人に関する情報 キュリティ上の危険性が インターネットに接続する スマートフォンに保 が スに感染するなど、 可 アクセスする情報 能 で あ なに情報 るた め 存 ま に て あ セ



18

地位5523—

セキュリティタウン 安心の街 いずみ

年末年始特別警戒活動

年末年始においては、住民の活動や移動が活発に なり、いろいろな事件や事故の多発が懸念されます。 出水警察署と防犯協会では、事件・事故を防止す るために12月10日~平成25年1月10日を年末年 始特別警戒活動期間としています。

特別警戒活動の重点 -

- ◇金融機関を対象とした強盗事件への警戒強化
- ◇性犯罪・ひったくり等の街頭犯罪の抑止
- ◇自転車盗、オートバイ盗、万引き等のゲートウェ イ犯罪の抑止
- ※ゲートウェイ犯罪とは、一般に軽微と思われてい るが、そのまま放置するとその種の犯罪が増加す るとともに、より重大な犯罪へと発展する恐れの ある、いわゆる「入口犯罪」となるものです。



期間中、警察による警戒強化をは じめ、防犯協会等自主防犯団体によ る街頭キャンペーン、金融機関等に おける振り込め詐欺被害防止キャン ペーン、防犯広報車での広報や管内 青色回転灯装着車(通称青パト)の 合同パトロール等を実施します。

地域安全モニター、少年警察ボランティア、 自治連防犯交通部、自主防犯パトロール隊等関 係者の皆さんご協力をよろしくお願いします。

- ◆家の戸締まり・鍵かけを確実にしましょう。 本年9月末までに住宅侵入盗が36件発生してい ます。昨年同月比で15件も増加しています。
- ◆自転車には防犯登録と二重ロックをしましょう。

猟銃事故に気をつけましょう

狩猟が始まっています。県下では毎年狩猟事故が 発生しています。ハンターの方はもちろん一般の方 も気を付けましょう。

【市民の方は】

山に入る時は、ハンターの目に付きやすい赤や黄 色等の目立つ色の服装で、携帯ラジオや鈴など音の 出る物で自分の存在を知らせるようにしましょう。

【ハンターの方は】

矢先の安全確認、脱砲の励行、共猟者の位置確認 等狩猟の基本を守って事故を起こさないよう細心の 注意を払いましょう。

年末年始は

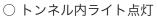
交通事故にも気を付けましょう

年末年始は交通事故が増加します。昨年は12月 中に出水市で2件の交通死亡事故がありました。 3ライト点灯の勧め

例年、夕暮れが早くなると薄暮時の交通事故が多 くなります。

- 早めのライト点灯
- 原則上向きのライト点灯

で事故防止を





早めのライト点灯の呼びかけ(出水駅前)

飲酒運転は『破滅への道』

飲酒運転で検挙された人数(出水署管内)

平成23年中

29人

平成24年1月~10月

17人

飲酒運転は、多額の罰金、免許停止・取り消しの みでなく、社会的信用を失い、生きる糧である職さ えも失うことがあります。その損失は計り知れませ ん。まさに「破滅への道」です。

飲酒の場には車 (運転して) で行かないようにし ましょう。

一瞬の油断が死を招く

- ○横断中、左右確認および走行してくる車との十分 な距離確認をしていますか。
- ○夜間は、夜光反射材を付けていますか。
- ○運転中、携帯電話を使用していませんか。

脇見運転をしていませんか。

シートベルトは装着していますか。 交差点手前では一時停止していますか。





	発生件数	死 者	負傷者
10月中	30 件	0人	34 人
平成24年 の 累 計	251 件 (- 14)	2 人 (± 0)	333 人 (-1)

※ () 内の数字は前年同月比

『活動日本一の 5づくり」を目指して

読書活動に関する問い合わせ先 読書推進課

☎ 63-4121



「読書活動日本一のまちづくり 推進大会」を開催します!

本年度から「出水市読書活動推進計画(第二次)」に基づく読書活動が始まりました。第二次計画では「家 読(うちどく)」にスポットを当て、家庭での読書に力を注いでいきます。

そこで、今回の記念講演では、家読の全国組織「家読推進プロジェクト」の佐川二亮代表をお迎えし、家 読の取り組み方や効果などをお話ししていただきます。

推進大会は、どなたでも参加できます。お気軽にお越しください。

平成 25 年 1 月 12 日 (土) 田 時 午後1時10分~同4時

場所 市音楽ホール

内容

- ◇ オープニング(読書の歌)
- ◇ 優良読書グループ・団体等の表彰
- ◇ 第二次推進計画概要
- \Diamond 読み聞かせ実演
- ◇ 記念講演(1時間15分)
- 移動図書館車による貸し出し (大会終了後)
- ◇ ロビー展示
 - ·読書標語·短作文優秀作品
 - ・読書活動紹介パネル

料 参加料 無

※託児サービス(未就学児)があります。 12月26日(水)までにお申し込みください。

託児申込・問い合わせ先 教育委員会 読書推進課 (263 - 4121)

☆記念講演☆

演題「家読で豊かな地域づくり・国づくり」

家読推進プロジェクト 講師 さがわ 佐川



◇佐川二亮氏プロフィール 1947年福島県矢祭町生まれ。

家読推進プロジェクト代表、子ども司書推進全国協議会顧問、 朝の読書推進協議会顧問、矢祭町子ども読書の街づくり推進委 員会顧問。

1995年「朝の読書」提唱者林公教諭・大塚笑子教諭と出会い 朝の読書推進協議会を発足し、「朝の読書」の全国運動を始める。 2006年「朝の読書」の家庭版として「家読(うちどく)」運動 を企画・提唱。2008年全国の教育委員会・図書館・学校関係 者らと任意団体「家読推進プロジェクト」を設立。「家読」と ともに「子ども司書制度」の全国運動を展開中。

編集者時代に河合隼雄著「こころの処方箋」、辺見じゅん著「ダ モイ遥かに」、高木敏子著「ラストメッセージ」など多数の出 版企画に携わる。著書に「写真集作家の肖像」「朝の読書はも うひとつの学校」など。

話作家季巳明代さんをゲストに迎えて

5人と鹿屋市立

書館長の立石富生さ

元出

水市

から

詩

人岡田

|哲也さん、

会は

鹿

匙島市

み

なみ

の文学仲

間

が

中 書週間

屯

図

書館

で開 0 义

催されました。

2 日 目

0

10

月28日、

文学の

わ

れました。

憶される文学の集い

ました。 験談がユーモアとペ を見い出せた」 うる 質疑 加者からも読書につい 加者も交えたフリ まり、 岡田さんの を交えて語り繰り広げられました。 間 マにしたシン ゲスト文筆家からの赤裸々な体 っわ なども出され、 「とても楽しかった」、 たしたちはなぜ書く 「本の ーソス ĺ ŀ l ポジウム、 楽しみ方」 個 「あ 々の思い てや仕事に関連 クで構成され (物悲しい情 っと 約 () 4 50人の 出 講 0 , う間 か

書週間 文学を思いっきり語ろう 感動を新たに! i n 出水」 開



新しい本の紹介(予定)

≪幼児・小学生≫

- ■「なんていいんだぼくのせかい」
- ●「ピーター・ラビット もうひとつのおはなし」 エマ・トンプソン 文
- ●「あっちの豚 こっちの豚」
- ●「きょうりゅうの たまごにいちゃん」
- **●**「ちょっとだけ まいご」
- ●「はんなちゃんが めをさましたら」 酒井 駒子 文・絵
- ●「ななちゃんの にじいろマフラー」 石津 ちひろ 作
- ●「おひさまやの テーブルクロス」
- ●「ふうと はなと きじ」
- 「おいっちに おいっちに」

≪中学生・高校生≫

- ●「いつも いつまでも いっしょに!」 フース・コイヤー 作
- ●「ありがとう 3組」
- ■「緑の精にまた会う日」

≪一般≫

- ●「無花果とムーン」
- ●「月の輪草子」
- 「逃走 |
- ●「七緒のために」
- ●「衣もろもろ」
- ●「北斗 ある殺人者の回心」
- ●「あと少し、もう少し」
- ●「母性」
- ●「禁断の魔術 ガリレオシリーズ8」 東野 圭吾 著
- ●「カンパニュラの銀翼」
- ●「この君なくば」
- ●「歓喜の仔 上・下」
- ●「本屋さんで待ちあわせ」
- ●「獣眼」
- ●「空の拳」

荒井 良二 著 佐野 洋子 作・絵 あきやま ただし 作・絵 クリス・ホートン 作 茂市 久美子 文 いわむら かずお 作 トミー・デ・パオラ 作

乙武 洋匡 著 リンダ・ニューベリー 作

·····

桜庭 一樹 著 瀬戸内 寂聴 著 薬丸 岳 著 島本 理生 著 群 ようこ 著 石田 衣良 著 瀬尾 まいこ 著 湊 かなえ 著 中里 友香 著 葉室 麟 著 天童 荒太 著 三浦 しをん 著 大沢 在昌 著

角田 光代 著 · · · · · 等

【一般書】

『ごはんのことばかり 100話とちょっと』

よしもと ばなな 著 朝日新聞出版

あつあつのカツ丼、大人の 女性がつまむアメリカンチェ リー、水筒に入ったあたたか いお茶・・・と、よしもとば ななの作品には印象的な「食」 の場面が多い。そんな著者が 書いた「食」に関するエッセ イ集。

子どもと囲む食卓での発見 や「美味しそう!」と声が出 てしまいそうな食べ物たち。 一話一話が短いので、毎日 ちょっとずつ味わうにはぴっ たりな一冊です。

【児童書】

『ピアノはっぴょうかい』

みやこし あきこ 作・絵 ブロンズ新社

きょうは、ももちゃんのは じめてのピアノはっぴょうか

ステージのうらで きん ちょうしているももちゃんに、 こえをかけたのは小さなこね ずみで・・・?

じゅんばんをまっていたも もちゃんがみるふしぎなせか いを、あなたものぞいてみま せんか?

図書館名 (電話番号)	開館時間	12月の休館日
中央図書館 (☎ 63 - 2105)	平日 午前9時~午後8時 土曜・日曜・祝日 午前9時~午後6時	17日 12月29日~ 平成25年1月4日
高尾野図書館 (☎82-5452)	午前9時~午後6時	21日
野田図書館 (☎ 84 - 3100)	十削 9 时~十俊 0 时	12月29日~ 平成25年1月4日

	12月 移動図書館	12月 移動図書館運行表					
	ステーション名	運行時間	運行日 12 月				
第1・3	西之口団地自治公民館	10:00~10:20	4 日				
火曜日	鹿島自治公民館	15:10~15:40	18 日				
	千本付団地広場	10:00~10:20					
第2・4	平和団地集会室	10:30~10:50	11 日				
1	鹿島住宅広場	14:20~14:40					
火曜日	茶円堀団地広場	14:45~15:05	25 日				
	ラ・フォンテいずみ	15:15~15:35					
	江内北部コミュニティーセンター 9:40~10						
第1・3	東辺田自治公民館前	10:10~10:30	5 日				
水曜日	尾野島浜自治公民館	10:45~11:05					
	江内配本所 (カントリーコア)	14:05~14:25	19 日				
	ウッドタウン自治公民館	14:40~15:00					
第2・4	元町自治公民館	9:50~10:10	12 日				
水曜日	今釜西自治公民館	10:20~10:40	26 日				
第1・3	鶴亀タウン	9:40~10:00	6日				
	米ノ津駅前広場	10:10~10:30	20日				
木曜日	福ノ江自治公民館	10:45~11:05	20 🗆				
	受口自治公民館	10:40~11:00					
第2・4	屋地自治公民館	14:10~14:30	13 日				
木曜日	熊野神社前	14:40~15:00	27 日				
	菅原神社 (荘上・荘下)	15:15~15:35					
第1・3	栗毛野自治公民館	9:40~10:00	7日				
	江川野自治公民館	10:10~10:30	21日				
金曜日	内野々下自治公民館	10:45~11:05	Z1 []				
第2・4	鶴水園	14:10~14:40	14 日				
金曜日	加紫久利住宅広場	14:55~15:15	28 日				

12 月のおはなし会・親子読書会					
中央図書館	おはなしのへや (毎週水曜日)	5日、12日、19日、26日 午後4時~			
十八四百 品	だっこDEえほん	22日(土)午前10時~			
高尾野図書館	おはなしのへや (毎週月曜日)	3日、10日、17日 午後4時~			
同形式囚官站	親子読書教室 「すくすく」	11日(火) 午前10時30分~			
	おはなしのじかん (毎週木曜日)	6日、13日、20日、27日 午後4時~			
野田図書館	だっこDEえほん	6日(木)午前10時30分~			
	夜のおなはし会	23日(日)午後7時~			

|田楽を披露 九州民俗芸能大会

11月14日に大分県玖珠町で第54回九州地区民俗芸 能大会が開催され、野田町青木地区山田楽保存会(青 木清孝会長) が鹿児島県代表として郷土芸能を披露 しました。

野田町青木地区で380年余りに渡り伝承され、県 の無形民俗文化財に指定されています。

第5回の佐賀大会に出演以来49年ぶりの出演と あって、大いに会場を盛り上げていました。

たり4万円で18季連続

とで9月19日に出水干 での期間借り上げるこ

始め、3年間で国内外から約4200人を受け

本市の農家民泊は平成22年度から受け入れを

人れています。本年度も外国から約100人、

らは農家民泊を満喫していました。

あいさつを済ませると早速農家民泊開始。 3人に分かれてお世話になる農家さんと握手で

くりが行われ、日本の料理を楽しみました。

翌

は牛の餌やり、みかんや野菜の収穫など生徒

受け入れ先の農家では、生徒も一緒に夕食づ

据え置きで、

期間は

月25日から来年3月



平松上が初優勝 自治会対抗ソフト

10月7日、各地区体育協会代表計16チームによる 第7回自治会対抗ソフトボール決勝大会を開催。

各地区を勝ち抜いた強豪チームだけに、手に汗に ぎる熱戦が繰り広げられました。本塁打、好走塁、 好守備も数多く見られ、決勝大会にふさわしいゲー ム展開となりました。決勝戦では、平松上自治会(米 ノ津東地区代表) が花立西自治会 (西出水地区代表) 本大会を初制覇しました。 を破り、

ツル休遊地借り上げ

荒崎·東干拓

る荒崎休遊地42・6 鈴 谷俊彦市長) が10月16 ツル保護会(会長・ が本格化する前に、 人と交わしました。 |船島惠会長||の132 借り上げ料は10~当 ル 借り上げ確約書を、 越冬するツルの渡来 ツルの越冬地とな 休遊地地権者会 渋 県 遊地である出水干拓東 とに期待をふくらませ で交流人口が増えるこ 日から来年2月28日ま 借り上げ料で、 の10~当たり3万円の 工区53%は、 ていました。 もう一つのツルの 」と話し、 ツル 17季連続 10 月 1

歴史のまち

観 光

民泊を体験しました。

インターナショナルスクールの男子生徒23人。

今回農家民泊を体験したのは、

シャーディン

クレインパークいずみでの入村式では、

2

めることができます。 よって、 守理事長)の46人と調 ルがゆっくりと羽を休 印をしました。 拓東土地改良区(樺 地元の方々の協力に 毎年多くのツ

31日まで。

市役所で行われた調

多く来て、出水が観光 人会長代理は「ツルが印式に出席した鳥飼重

でにぎわってほ

海外からも農家民泊

農業体験に歓喜の声



の受け入れを行いました。 関西中国地方を中心に国内から2200人ほど した表情で離村式を迎えているようです。 農家民泊を体験した生徒らは毎回一様に満足

1909 Dail 1-22-2



東出水小東出水小

自分の気に入った本を図書館に並べようと東出水 小学校で10月18日、選書会がありました。

小学1年生から6年生までの全校児童277人が570 冊から1人1冊ずつ選んでいきました。

書店のように並べられた本を手に取りページをめくりながら中身をしっかりと吟味する児童らの姿が見られました。選書会で選ばれた本は、児童らの口コミでよく借りられるそうです。



本一の走り伝授

野田小学校で10月16日、陸上教室が開催され同校 OBで今年の全国高校総体男子200~を制した橋元 晃志選手らが後輩たちを指導しました。

教室は毎年この時期に開催しており、3回目。

橋元選手のほか、川薩清修館高校陸上部の選手らも指導に加わり、ダッシュ、100 元走、リレーでのバトン渡しなど、実戦さながらの手本を見せながら指導をしました。



って楽しいよ

親子読書会「ひだまり」が10月26日、恒例の秋の夜長のお話会を下水流小学校で開催しました。

創立120年記念事業の一環としてPTAで今年度 購入したブラックパネルシアターが初お披露目され ました。読み聞かせだけでなく、楽しい手遊びや実 演を交えたストーリーテリング(すばなし)などを会 員が工夫して発表したほか、大型紙芝居では会員の 子どもたちも登場人物になりきって演じていました。



*田亜衣さん が 学リストが 講演

アテネオリンピックの競泳女子800 に自由形で金メダルを獲得した柴田亜衣さんの講演会が10月22日、市内のホテルでありました。

北薩法人会(松山勇会長)が地域社会貢献事業の一環で開催。柴田さんは「大会に出たい、もっと速く泳ぎたい、といった具体的な目標を持つことが大切だ。」と述べ、水泳との出会い、子どもの頃の練習などの思い出を語りました。



マーケット

「鶴恋祭」ふれあいフリーマーケットが10月28日、 市総合運動公園芝生広場で開催されました。

地域活性化と市内外からの交流人口の増加を目的 に出水商工会議所青年部(小幡興太郎会長)が主催 し、6回目。

70店舗ほどが出店し、家庭で使わなくなった衣類 や食器などの日用品が並べられ、お目当ての商品を 探す買い物客の姿が見られました。



出水商業デパート 仕入れから 販売まで

仕入れから販売まですべてを生徒自ら行う「出水 商業デパート」が10月28日、同校でありました。

実社会に出る前に、接客や会計処理などを実際に体験し働くことの心構えを身に付けさせることを目的に16回目の開催。

日用品や食料品をはじめ、テレビなどの家電製品も並び、会場は生徒らの元気な呼び込みの声と多くの買い物客でにぎわいました。

Dal 16525





画 審議 がか ら答-

出水市総合計画審議会に諮問していた平成25年 度から平成29年度までのまちづくりの方向性を盛 り込んだ出水市総合計画(後期基本計画)の策定に 関して10月31日、石川和友副会長から市長に答申 書が提出されました。

同審議会では、健全な財政運営を図る総務部、 教育や健康福祉の充実を図る教育民生部、まちづ くりを進める都市計画部、農業振興を図る産業経 済部の4つの部門が本年2月からそれぞれ審議を 重ね、この日の答申となりました。

答申では、「防火対策については、市民の皆さ んの防火意識の高揚に対する施策を積極的に推進 してほしい。」、「九州新幹線の乗降客で観光客な のかビジネス客なのか年度ごとに把握し、九州新 幹線を利用した観光推進を図る必要がある。」など 幅広い分野にわたる提言がなされました。

市は今後この提言を踏まえ、住みよいまちづく りのために、市民と協力しながら総合計画実現に 向けて進めていきます。

南九州西回り自動車道建設促進期成会(渋谷俊彦 会長) が10月29日、南九州西回り自動車道の現場見 学会を開催しました。

自動車道沿線の住民など約50人が参加し、国土交 通省九州地方整備局鹿児島国道事務所職員の案内 で、野田インターチェンジなどの工事現場を見学。

参加者からは「大変勉強になった。早く全線開通 してほしい。」という声がありました。



ル 光火 が 完 成

県内各地の商店街などがご当地グルメを競う 「Show - 1 グルメグランプリ」の本市代表のグルメ が完成し11月1日、試食会がありました。

完成したのは「出水柑チキンカレー」で、特産の鶏 肉の唐揚げをかんきつダレで味付けし、地元の野菜 をふんだんに使ったカレーと組み合わせたもので す。試食会では、「カレーの辛さとチキンの甘みが マッチしている」などの高評価が聞かれました。



工 ス ļ 工 ス

川端通り活性化を願っての綱引き大会が11月2 日、同通りで開催されました。

同通り会(宇津木信孝会長)が主催し、今年で4回 目となる大会には、職場の同僚や親しい仲間同士で つくった25チームが参加。まわりからの声援を受け ながら参加者らは全員で息を合わせ、一本の綱を引 いていました。

優勝はY一SPOT、準優勝はタカスイでした。



掘 ŋ を楽 からの

福島市の小学生7人を招いての芋掘り体験が11月 2日、下鯖町にある「糸之さんの芋畑」でありました。

NHKなどで活躍している本市出身の振付師、 花柳糸之さんが主催し、米ノ津東小学校の児童らも 一緒になって芋掘りを楽しみました。収穫後は、小 学生同士の意見交換のため、給食を共にするなど出 水と福島の間で絆が生まれたようでした。

1000 Dal 1=2-2



ましい武者行列

勇

江戸時代に出水の地域振興に尽力した山田昌巌の 遺徳をしのぶ出水麓まつりが11月3日、出水麓武家 屋敷群周辺でありました。

往事の街並みを残す武家屋敷群を勇ましく練り歩く武者行列を、集まった観客らはカメラに収めていました。また、メーン会場では火縄銃試射や、県無形民俗文化財の出水種子島楽なども披露され、観客から大きな拍手を浴びていました。



オールドカーフェス 往年の名車が並ぶ

西日本オールドカーフェスティバルが11月3日、 野田運動場で開催されました。

地域おこしを目的に鶴の町商工会や市などでつく る実行委員会が開催し、今回で25回目を数えます。

昭和を彩った車、バイクなど290台がズラリと並んだ会場では、多くの愛好家らが興味深そうにエンジンルームを眺めたり、記念撮影するなど思い思いに楽しむ姿が見られました。



小中高合同音楽発表会歌う楽しさを表現

市内の小学校、中学校、高等学校が一堂に集まり、 それぞれ発表を行う音楽発表会が11月6日、市文化 会館で開催されました。

今回で6回目を数え、24組1090人が美しい歌声や 演奏を響かせました。

会場には多くの観客が集まり、発表が終わるたび に大きな拍手が送られていました。



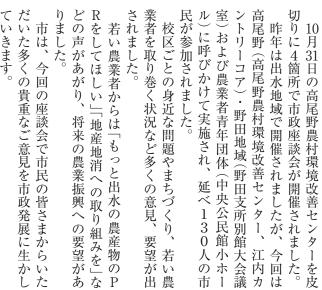
元Jリーガーが指導 雰

アトランタ五輪、Jリーグのクラブチームで活躍 した廣永優志さんを招いてのサッカー教室が11月6 日、荘小学校で開催されました。

児童らはそれぞれにウォーミングアップを済ませたあと、フラフープを使って4人で協力しながらボールを目的地まで蹴っていく練習など、日頃行わないユーモアのある練習を通して汗を流しました。

市民の声を市政へ

市政座談会







【申込・問い合わせ先】 本庁企画政策課秘書広報係 **☎** 0996−63−4120

このページは、有料広告を掲載するページです 広告内容は、広告主の原稿をそのまま掲載してありますので、 詳細な内容については、広告主に直接、お問い合わせください。 広報いずみの発行部数は 21,200 部で市内のほぼ全世帯に

配布されますので、同窓会や記念事業等のイベント告知にもご 利用ください!! ただし、掲載可能な数に限りがありますので 掲載希望が多数の場合は、調整させていただきますのでご了承 ください。

の活用」をお勧めします。

カクイックスウィング」は、ご高齢者の健康維持のために

さまざまな介護予防商品を取り揃えております。(配達も可能)



介護保険制度でも「福祉用具は適切に選 果的」と評価されています。

「福祉用具レンタル県指定居宅サービス事業者」 として、安心して利用頂ける様に、業界一の高 品質のレンタルサービスを目指しています。

★県内業界一の豊富な機種取扱 ★鹿児島·宮崎県内14拠点 ★消毒清潔·整備点検

★6ヶ月毎訪問点検と安全指導の充実



介護用品館 いす 〒890-0405

鹿児島県出水市高尾野町 下水流字西永城2119-12 0996-64-203

0996-64-203

福祉用具レンタル・販売・住宅改修・ 介護保険のご相談なら

歩 行器



ウィング 一部 0120-01

私たちは、信頼と実績が証明する高品質なフードサービスで医療・介護を支えています。

士產業株式会社

富士産業㈱は「医療・福祉サービスのパイオニア」として全国に 28 事業部を展開し、2000 ヶ所あまりのお得意先から高い信頼を 得ております。おいしく召し上がっていただくために、利用者様の身内のつもりになって、日々の食事作りに励んでおります。

★ お仕事内容:調理・盛り付け・食器洗浄 ★ 交代勤務 ★ シフト制の月8日休み

【交通警支給・白衣・シューズ貸与・食事補助1日140円・各種保険加入】

野田町の施設 ①6:00~15:00 ②10:00~19:00 ③7:00~13:00 46:30~13:00 (515:30~19:00

五万石町の施設 ①6:00~15:00 ②8:30~17:30 ③10:00~19:00

調理師・栄養士同時募集中!



ながしま

弁護士 永 倫 (鹿児島県弁護士会所属)

> けいご よねだ

(商児島県弁護士会所属)

住所:出水市昭和町3-24

電話:0996-79-3535

相談時間 平日(月曜日~金曜日)

相続や遺言について聞きたい

法律的なアドバイスが必要なこんな時・・・

- 離婚をしたい
- 借金のことで相談したい
- 経営が苦しい
- 会社・個人事業の顧問になってほしし
- 会社と従業員の問題で相談したい
- その他、幅広い分野を取り扱っています 皆様がお困りのことについてお気軽に ご相談ください。



初回の相談料は

午前9時30分~午後5時まで ※±日・祝日はお休みですが、平日にご都合がつかない場合にはご相談ください





おそうじにまつわる「困った!」を何でもご相談下さい。

- ●エアコンがホコリ臭い
- ●浴室のカビが取れない
- ●鏡の水アカが取れない
- ●換気扇の油が気になる
- ●トイレの輪シミが取れない ●洗濯すると黒いかすが出る



出水地区代理店 木野興産㈱ フリーダイヤル0120-081-132

お誕生・お悔やみ・ご寄付

堀 本 末 米 梅 田 大 松 檜 前 本 樋 小 内 山 吉 北 杜 西 谷 篠 飯 小 宮 大 西 谷 山﨑島川野石里村田野 内蔵野森野嶋迫田垣田村口山野下野山山 妙き 大ゃ心みい 樹と梨り唯ゆ柚ゆ菜な蒼き睛は咲き来く煌こ禮れ悠は 善さ幸こ梨り伊い結ゆ 麟り 音と悠ゆ敦め見まさつ ゆ央も ず うる るういる 太たった なた か 太た かんな 菜は美み志し貴き希き望み貴き志と生き麗ら郎る希き花が織り愛が蓮れ郎る空を羽か人と史と保 音と悠ゅ敦ま児

護者)(敬称 貴意 (利 光 (後祐) • 明子 香代 真樹

森吉遠田小石山吉田松園諫楠川杉岩森柏 尾矢平路澤口永中島田山元畑原元脇木 死亡者) 了 ス博健澄博ハ得千幸 エ明二子幸子雄年弘子 子進美努 93 80 43 61 54 91 71 93 92 67 91 87 99 84 75 71 71 80 前桜千野東紅表今六天溝射下西 古の 平米天神 間 水葉郷釜田 場 (屈来) 場 (電影) 東中水 田町山平流園西西中水下元光

岡邑肝江園大小犬浦江松柳豊 10 部 山 付 波 屋 野 城 窪 島 口 永 原 田 月2日 友と颯を隆ゆ 絵主 遼と蒼を航こ 晴は来ら龍り も うとう う う ら は る い ら 輝き真ま佑は楓な菜な櫂が歩る太た太た隼に輝き雅が空る S 11 治・ 昭 日

の誕生あめ

SEASON SE

め 11 お 祈 h ŧ

I届出分

・美智子

・さちこ

寄

付

あ

ŋ

がと 41

まし

美希

横吉佐亀中箕小山岩山高斉山築樫井中小亀島森坂野木山西下神高久黒田中澤沖尾駄湯大 山永原川村野園元崎下野藤口地木川道山川崎 元田原元田田田田保木島尾村洲島木田川 義タ 政静秋フ利武常 喜久勰ノ信フカサス 文タ壽渡イサナ安勝 $94\ 86\ 86\ 92\ 92\ 90\ 2410398\ 98\ 76\ 97\ 87\ 86\ 82\ 85\ 93\ 68\ 95\ 87\ 80\ 82\ 63\ 96\ 89\ 88\ 79\ 82\ 78\ 93\ 63\ 79\ 97\ 82\ 86\ 85\ 68\ 55\ 94$ 桜天表加連華太天米山御松今朝表青地下東蕨鹿荒元福浦田華新上沖福福東名今平津平天神治治 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 200 | 2

町水東町野家花水中崎岳野中町東椎蔵山流島島水水港窪原家町崎田港港松東中坊山地水

田田田木洲尾川木尾永田中畑元脇頭方矢口藤島木原返 英和和義英祐總ヨーキ知美正優幸正洋正健ハ照シリ 子代久徳治子枝子 三子 喜喜樹俊男子信 宏 (天神神 天津桜今射六西平米今井 田新上福今東 千 表 渡 神 月 下 松津 山江釜 釜 場 間郷瀬 出 り出 田 原町崎港中松水山町西元中町東中村上山西

西島髙黒沖中大駄吉吉米田川岩森田緒遠山宇松柏杉

中柴花畠園下小東 10村山北中下田川 月2日 博房ツチ 昌 貞 ルサ 徹子幸實文惠子子 月 83 81 79 81 91 95 89 88 木早太高忐西唐 牟實新笠 田 巴串馬田礼ഗ田木

·章敬華

かけのおり 田中心小一柴花吉金小中東佐根山山京斉山築樫島亀野井木 一年主 ずみ 出揭誕以 の載生 上 寄付 山北永子園村 原占元下田藤口地木﨑川田上原 郷 市 際を希 土 社会福 正孝キ義文ノ節美吉 研 80 お望 ツ則 41

郎敬則一マ治 究会創立25周 知られ 福祉 R課までご連絡 らせいただく れない方は届 大 ご寄 木早天 上 崎 山 水田 付欄 出 出 江 水 町 崎中

当番医のお知らせ

担当医療機関は、下表のとおりです。

- ○都合により担当医療機関が変更になることがあります。出水消防署(☎63 0119)にお問い合わせください。
- ○当番医での受診は、急患に限ります。
- ※ [当]:日曜・祝日在宅当番医(午前9時~午後5時)

[児]: 小児科当番医(午前10時~正午)

	11 月					
日	_	医療機関名				
	[当] 平田整形外科クリニック	整外科	西町	☎ 62 − 8801		
	[当] 野田診療所		仮屋	☎ 84 − 2023		
2日(日)	[当] 山田クリニック	内・外科	阿久根市	☎ 72 − 0420		
	[当] 鷹巣診療所	内・外科	長島町	☎ 86 − 0054		
	[児] しみずこども医院	小児科	阿久根市	☎ 68 − 0633		
	[当] おかだクリニック	内・消化・放射線科	春日町	☎ 63 − 7011		
	[当] せき耳鼻咽喉科クリニック	耳鼻咽喉科	東大野原	☎ 64 − 1187		
9日(日)	[当] 北国医院	外・小児・整外科	阿久根市	☎ 72 − 0016		
	[当] 長島クリニック	内・外科	長島町	☎ 88 − 6405		
	[児] 二宮医院	内・小児科	栄町	☎ 62 − 0167		
	[当] 林泌尿器科クリニック	泌尿器・内科	早馬	☎ 64 − 8800		
	[当] さくら通りクリニック	脳神外・脳神内科	千本付	☎ 62 − 2311		
16日(日)	[当] 阿久根眼科	眼科	阿久根市	☎ 72 − 0040		
	[当] 平尾診療所	内・外科	長島町	☎ 88 − 2595		
	[児]こどもクリニック永松	小児科	鹿島	☎ 64 − 1500		
	[当] 友愛クリニック	内・消化器科	太鼓橋	☎ 64 − 2101		
	[当] わかすぎ皮フ科クリニック	皮膚科	表郷東	☎ 64 − 1313		
23日(日)	[当] 林胃腸科外科	内・外科	阿久根市	☎ 73 − 3639		
	[当] 飯尾医院	内・外・婦人科	長島町	☎ 88 − 5040		
	[児] 出水総合医療センター		早馬	☎ 67 − 1611		
	[当] 福元医院	内・循環器科	新町	☎ 67 − 3200		
	[当] 荘記念病院	精神・内科	西水流	☎ 82 − 3113		
24日(月)	[当] 植村整形外科	整外科	阿久根市	☎ 72 − 1041		
	[当] 脇本病院	精神・内科	阿久根市	☎ 75 − 2121		
	[当] 鷹巣診療所	内・外科	長島町	☎ 86 − 0054		
	[当] 喜多医院	内・外科	阿久根市	☎ 72 − 0038		
29日(土)	[当] 黒木胃腸科外科医院	胃腸・外科	阿久根市	☎ 75 − 0200		
	[当] 長島クリニック	内・外科	長島町	☎ 88 − 6405		
	[当] 整形外科ばばぐちクリニック	整外科	六月田中	☎ 64 − 8260		
30日(日)	[当] しもぞのクリニック	内・胃腸科	石坂 (出水)	☎ 63 − 8300		
001(1)	[当·則] しみずこども医院	小児科	阿久根市	☎ 68 − 0633		
	[当] 平尾診療所	内・外科	長島町	☎ 88 − 2595		
	[当] 出水病院	精神・内科	諏訪馬場	☎ 62 − 0419		
31日(月)	[当·則] こどもクリニック永松	小児科	鹿島	☎ 64 − 1500		
011 ()1)	[当] 門松医院	内・外科	阿久根市	☎ 64 − 6100		
	[当] 飯尾医院	内・外・婦人科	長島町	☎ 88 − 5040		

休日当番歯科医・当番薬局

12月2日						12月2	24 日	
久木田歯科医院	歯科 ☎73-	-0470	阿久根市	石 沢 歯	科 医	院歯科	☎ 84 − 4411	大 日
ひまわり薬局	☎ 62 -	-6070	桜 町	ハート	、薬	局	☎ 79−3877	新町
野田調剤薬局	2 84 -	- 2856	仮 屋	しもず	る薬	局	☎ 64 − 2211	西水流
12月9日						12月3	80 日	
太田歯科クリニック	歯科 ☎84-	- 4700	仲町(野田)	よしだ歯科	クリニッ	ク歯科	☎ 79−3443	太鼓橋
メープル薬局	☎ 62 -	- 9292	東大野原	フタキ	薬	局	☎ 67 − 5253	六月田中
12月16日				D·ML £	万石薬	局	☎ 63−8800	野 添
橋口歯科医院	歯科 ☎63-	- 2330	八幡(出水)	12月31日				
マリン薬局米ノ津店	2 67 -	-5002	早 馬	吉元歯科グ	リニッ	ク歯科	☎ 75 − 3333	阿久根市
さくらんぼ薬局	2 68 -	-7000	千本付	かしま	薬	局	☎ 63 − 3970	鹿島
1	2月23日							
つばさ歯科	歯科 ☎62-	- 8519	花立西				9時~正午	
めぐみ薬局	1 82 -	- 5551	太鼓橋	◎変更になることがあります。出水消防署(☎63 - 0119)にお問い合わせください				
いずみ調剤薬局	☎ 68 -	- 5822	表郷東			0110	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	_ ,,,,,,,

水道修繕工事当番事業者

期間	出 水 地 域			高尾野・野田地域		
	工事事業者	平日	休日および平日の 午後5時以降	工事事業者	平日	休日および平日の 午後5時以降
12月1日~2日	道添建設	☎ 62 − 3833		別府水道住宅設備	☎ 84 − 2080	携帯電話 (090 - 7154 - 7490)
12月3日~9日	川島工建	☎ 63−6685		樋口電設	☎ 85 − 5901	
12月10日~16日	出水合同電設	☎ 62 − 0676		ホクシン工建	☎ 82 − 0612	
12月17日~23日	山門電気商会	☎ 67 − 1066		山﨑水道設備	☎ 82 − 1600	
12月24日~28日	司 工 業	☎ 63 − 7485		野村電設	☎ 82 − 3637	
12月29日	道添建設	☎ 62 − 3833		山﨑水道設備	☎ 82 − 1600	
12月30日	川島工建	☎ 63−6685		福井組	☎ 84 − 2534	
12月31日	出水合同電設	☎ 62−0676		慶 越 組	☎ 82 − 0442	

※家庭内の修繕は、施工した工事事業者にご連絡ください。

12月の主な行事

- 2日(日) ▶歳の市「野田郷むらまつり」(午前9時30分・野田農産加工施設周辺)
- 9日(日)▶第7回市内地区対抗駅伝競走大会(午前8時50分・市内一円)
- 29日(土) ▶あったか歳末特産品まつり(午前9時・高尾野きらめきドーム)

ご紹介します。 スポーツ、 おめでとうございます 芸術、

功績などで受賞された方を

ざまなボランティア活動を通して、 どもから高齢者まで安心して暮らせる地域社 会づくりに貢献していることを評価され、N PO法人さわやか出水女性の集い(矢野ミツ 代表)が内閣府から表彰されました。

10月に東京都で開催された全国老人クラ ブ50周年記念大会で、出水市老人クラブ連 合会高尾野総支部が優良老人クラブとして 全老連会長表彰を受け、出水市老人クラブ連 合会の畠田良信会長が代表で受章しました。

渋谷俊彦市長) ら鹿児島県ツル 開所式で、 る小麦10~が贈られました。 月1日 雲海酒造株式会社か 0 ツル観察センター にツルの餌とな 保護会(会長



ありがとう

介します。 ご寄付していただいた方をご紹

表紙取材レポ



雑煮に使われるなどします。 えびとして加工され、 漁法です。 んおいしかったですよ! 私も一 水揚げされたクマエビは焼き 度食べたことがある いいダシが出てたい 正月に

夕打瀬船。 優雅な姿を見せる冬の風物詩ケ 八代海で白い帆に風をはらみ、 冷たい北風が頬を吹き抜ける

80

がら、植物や生きものを原や野鳥の森を散策しなりレインパーク周辺の川 来るのか教わったり、植川原の石や土はどこから 参加した子どもたち に教えたいな」と感じたながら、「不思議だな」「皆 物がどうやって種を遠く 写真に撮って身近な自然 生きものが暮らす環境と、た。観察と撮影を通して、 よう」を開催しました。 のたちの知恵を知ること そこに住むための生きも ものを自由に撮影しまし に運ぶのかを考えたりし 身近な自然を撮ってみ 10月27日に博物館講

今月の問題

ツルの寝姿はどれでしょう? A くちばしを羽の中に入れて 座って眠る

くちばしを羽の中に入れて片 方の足で立って眠る

首を伸ばして立って眠る

答えは来月号で 先月号の答えは

C田んぽの浅い水の中でした

展で展示を撮って 近な自然 写真は12月1日から します



■発行 出水市 ■出水市役所(本庁)

高尾野支所

野田支所

■編集 政策経営部企画政策課 〒899-0292 鹿児島県出水市緑町1番3号 TEL0996-63-2111(代表) FAX0996-63-0680 〒899-0492 鹿児島県出水市高尾野町大久保7番地 TEL0996-63-2111(代表) FAX0996-82-2399 〒899-0502 鹿児島県出水市野田町下名7035番地 TEL0996-63-2111(代表) FAX0996-84-2078 http://www.city.izumi.kagoshima.jp/ info_izm@city.izumi.kagoshima.jp/

ケタ打瀬とは、鉄製の23本の

info_izm@city.izumi.kagoshima.jp

水深

■携帯電話用ページ http://www.city.izumi.kagoshima.jp/i/

